

Contents 目錄

中外要聞新聞社全球聯絡處

Liaison Offices of China and World Highlights Press

Europe:

Westendstr.82 D60325 Frankfurt am
main Germany
Tel:(49)6993 997411
Fax:(49)6993 997410

Austria :

Kettenbruckengasse 22 A-1040 Wien
-Austria
Tel:(43)664-3646544,(43)1-5810525
Fax:(43)1-5870025
Contact Person : 方麗娜 (Lina Fang)

USA :

2555 S. Santa Fe Drive, Suite 240
Denver, CO 80223, USA
Tel: (1) 303-934-1773
Fax: (1) 303-934-0262
Contact Person : 屠新時(Harrison Tu)

China :

1) Hong Kong Headquarters:
Flat A, 16/F., On Fuk Industrial Building,
41-45 Kwai Fung Crescent, Container
Port Road, Kwai Chung, N.T. Hong
Kong
Tel: (852)9038 4016
Fax: (852) 2439 6222

2) Fujian Branch:

Great China Wealth Union, World
JinYou Building 17 floor, Wusi Road,
Gulou District, Fujian Fuzhou.

福建省福州市鼓樓區五四路世界金友大廈
17層大中華財富聯盟

Tel : (86) 591-87800010
Fax : (86) 591-83898861

3) Guangdong branch:

Unit 502 East Gate Conference Center,
Wuyi Overseas Chinese Square,
Development Avenue, Jiangmen,
China

廣東江門市發展大道五邑華僑廣場東門會議
中心502

Tel:(+86)750- 3936722
Fax : (+86)750-3936712

吾語 COMMENTARY

- 02 中國夢
The Dream of China

要聞 NEWS HIGHLIGHTS

- 03 世界聚焦在中國的“春天”
All Eyes on the “Spring” of China

- 04 速遞：兩會強音
The Voice of NPC & CPPCC

- 10 兩會剪影：風格
The Sketch of NPC & CPPCC: Style

- 12 《中外要聞》走進兩會
《China and World Highlights》in NPC & CPPCC

視角 SPECIAL REPORTS

- 14 中國進入“知青治國”時代?
The Chinese “Educated Youth” Comes to Power?

- 18 中國領土之爭的思考
China’s territorial disputes among the neighboring countries

- 22 Poverty and Strategies for Poverty
Alleviation in Macau
澳門的貧窮與扶貧戰略

- 25 再談獨孤身現象
What on earth is Dokushin Phenomenon?

關注話題 HOT TOPICS

- 27 毛新宇：環境治理，懲治腐敗
Mao Xinyu Talked about the Environmental Improvement and Combat Corruption

- 29 財稅部門研究消費稅擴圍，或推高居民生活成本
The Expansion of the Consumption Duty may Increase the Cost of Living

- 30 越過越窮”不祇是幻覺
“Becoming Poorer and Poorer” is Not a Hallucination

- 31 中國崛起形勢下的海外華文媒體
The overseas Chinese media under the impact of China’s rise

- 34 地方財政“危機”：應放水養魚還是抽水抓魚
The Local Finance “Crisis” :Save the Enterprises or the Revenue?

- 37 中國“公務員熱”的背后
The Truth Behind “Civil Servant Tide” in China

創意 CREATIVITY

- 40 侃侃春運談
The Spring Festival Travel Rush

微訊 MICRO MESSAGES

- 42 微訊13則

地球村 GLOBAL VILLAGE

- 45 一張照片，一個故事
A Photograph, a Story

东西风 EAST MEETS WEST

- 47 國學教育，祇為開“心”
Education of Chinese Classics, for Happiness

封底人物 BACK COVER CHARACTER

- 53 中國第一夫人彭麗媛，首次亮相國際獲一片贊譽

聲明：本刊所有作者言論，純屬個人觀點，不代表中外要聞新聞社立場。

Disclaimer: This magazine serves as a platform reflecting the views or the opinions of the authors and the content does not officially represent the views of CNW Highlights Press in anyway. CNW Highlights Press does not represent, warrant or endorse the content is complete, current, reliable and/or free from errors.